



## EG- Konformitätserklärung EC Declaration of Conformity

Wir erklären, dass die Produkte  
*We declare that the products*

Rohrfeder- Feinmessmanometer  
**Bourdon Tube Test Gauge**

der Baureihe  
*series*

**MFE, MFE-S, MFE-K**

in Verkehr gebracht von  
*placed on the market by*

**SIKA Dr. Siebert & Kühn GmbH & Co. KG**

übereinstimmen mit  
*comply with*

DGRL 97/23/EG

Richtlinie 97/23/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über Druckgeräte

*PED*

*DIRECTIVE 97/23/EC of the European Parliament and of the Council of 29 May 1997 on the approximation of the laws of the Member States concerning pressure equipment*

zusätzlich stimmen die Versionen mit Kontakteinrichtungen überein mit  
*additional the versions with electrical contact devices comply with*

RoHS 2011/65/EU

Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten

*RoHS directive*

*Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment*

Die Geräte entsprechen folgenden technischen Vorschriften  
*The devices comply with following technical specifications*

EN 837-1:1996

Druckmeßgeräte - Teil 1: Druckmeßgeräte mit Rohrfedern; Maße, Meßtechnik, Anforderungen und Prüfung  
*Pressure gauges - Part 1: Bourdon tube pressure gauges; dimensions, metrology, requirements and testing*

zusätzlich entsprechen Versionen mit Kontakteinrichtungen  
*additional the versions with electrical contact devices comply with following technical specifications*

DIN EN 50581:2013-02

Technische Dokumentation zur Beurteilung von Elektro- und Elektronikgeräten hinsichtlich der Beschränkung gefährlicher Stoffe; Deutsche Fassung EN 50581:2012  
*Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances; German version EN 50581:2012*

Kaufungen, den 4. März 2014

i.V.

Dipl.- Ing. K. Ulloth  
(CE- Koordinator und Produktsicherheitsbeauftragter)  
*(Manager CE- Coordination and Safety Supervisor)*